**TS Ghanam – TS 5.7 Tamil Corrections – Observed till 30th April 2025**

**(ignore those which are already incorporated in your book’s version and date)**

|  |  |
| --- | --- |
| **As Printed** | **To be read as or corrected as** |
| **(57)[ப4]** **5.7.2.1(49)**- அ**…**ஶ்ஞ**…**வ**…**த் ||  அ**…**ஶ்ன**…**வ**…**தி**3**த்ய**†**ஶ்னவத் | | **(57)[ப4]** **5.7.2.1(49)**- அ**…**ஶ்ஞ**…**வ**…**த் ||  அ**…**ஶ்ஞ**…**வ**…**தி**3**த்ய**†**ஶ்ஞவத் | |
| **(5)[ப6]** **5.7.2.3(5)**-தே**…3**வா**:** | ஜ்யோதி**†**ஷா | உ**…**ர்த்**3**த்**4**வா**:** |  தே**…3**வா ஜ்யோதி**†**ஷா**…** ஜ்யோதி**†**ஷா தே**…3**வா தே**…3**வா ஜ்யோதி**†**ஷோ**…**ர்த்**3**த்**4**வா உ**…**ர்த்**3**த்**4**வா ஜ்யோதி**†**ஷா தே**…3**வா தே**…3**வா ஜ்யோதி**†**ஷோ**…**ர்த்**3**த்**4**வா**:** |  **(6)[ப6]** **5.7.2.3(6)**- ஜ்யோதி**†**ஷா | உ**…**ர்த்**3**த்**4**வா**:** | உ**…**தா**3**ய**…**ன்ன்**†** |  ஜ்யோதி**†**ஷோ**…**ர்த்**3**த்**4**வா உ**…**ர்த்**3**த்**4**வா ஜ்யோதி**†**ஷா**…** ஜ்யோதி**†**ஷோ**…**ர்த்**3**த்**4**வா உ**…**தா**3**ய**†**ன்-னு**…**தா**3**ய**†**ன்-னு**…**ர்த்**3**த்**4**வா ஜ்யோதி**†**ஷா**…** ஜ்யோதி**†**ஷோ**…**ர்த்**3**த்**4**வா உ**…**தா**3**யன்ன்**†** |  **(7)[ப6]** **5.7.2.3(7)**- உ**…**ர்த்**3**த்**4**வா**:** | உ**…**தா**3**யன்ன்**†** | இதி**†** |  உ**…**ர்த்**3**த்**4**வா உ**…**தா**3**ய**†**ன்-னு**…**தா**3**ய**†**ன்-னு**…**ர்த்**3**த்**4**வா உ**…**ர்த்**3**த்**4**வா உ**…**தா**3**ய**…**ன்-னிதீத்யு**…**தா**3**ய**†**ன்-னு**…**ர்த்**3**த்**4**வா உ**…**ர்த்**3**த்**4**வா உ**…**தா**3**ய**…**ன்-னிதி**†** | | **(5)[ப6]** **5.7.2.3(5)**-தே**…3**வா**:** | ஜ்யோதி**†**ஷா | ஊ**…**ர்த்**3**த்**4**வா**:** |  தே**…3**வா ஜ்யோதி**†**ஷா**…** ஜ்யோதி**†**ஷா தே**…3**வா தே**…3**வா ஜ்யோதி**†**ஷோ**…**ர்த்**3**த்**4**வா ஊ**…**ர்த்**3**த்**4**வா ஜ்யோதி**†**ஷா தே**…3**வா தே**…3**வா ஜ்யோதி**†**ஷோ**…**ர்த்**3**த்**4**வா**:** |  **(6)[ப6]** **5.7.2.3(6)**- ஜ்யோதி**†**ஷா | ஊ**…**ர்த்**3**த்**4**வா**:** | உ**…**தா**3**ய**…**ன்ன்**†** |  ஜ்யோதி**†**ஷோ**…**ர்த்**3**த்**4**வா ஊ**…**ர்த்**3**த்**4**வா ஜ்யோதி**†**ஷா**…** ஜ்யோதி**†**ஷோ**…**ர்த்**3**த்**4**வா உ**…**தா**3**ய**†**ன்-னு**…**தா**3**ய**†**ன்-னூ**…**ர்த்**3**த்**4**வா ஜ்யோதி**†**ஷா**…** ஜ்யோதி**†**ஷோ**…**ர்த்**3**த்**4**வா உ**…**தா**3**யன்ன்**†** |  **(7)[ப6]** **5.7.2.3(7)**- ஊ**…**ர்த்**3**த்**4**வா**:** | உ**…**தா**3**யன்ன்**†** | இதி**†** |  ஊ**…**ர்த்**3**த்**4**வா உ**…**தா**3**ய**†**ன்-னு**…**தா**3**ய**†**ன்-னூ**…**ர்த்**3**த்**4**வா ஊ**…**ர்த்**3**த்**4**வா உ**…**தா**3**ய**…**ன்-னிதீத்யு**…**தா**3**ய**†**ன்-னூ**…**ர்த்**3**த்**4**வா ஊ**…**ர்த்**3**த்**4**வா உ**…**தா**3**ய**…**ன்-னிதி**†** | |
| **(64)[ப8]** **5.7.2.5(54)**-ஜு**…**ஹோ**…**தி**…** | அ**…**ர்த்**3**த**…4**மா**…**ஸான் | ஏ**…**வ |  ஜு**…**ஹோ**…** த்ய**…**ர்த்**3**த**…4**மா**…**ஸா ந**†**ர்த்**3**த**4**மா**…**ஸான் ஜு**†**ஹோதி ஜுஹோ த்யர்த்**3**த**4**மா**…**ஸா நே**†**வைவா ர்த்**3**த**†4**மா**…**ஸானி ஜு**†**ஹோதி ஜுஹோ த்யர்த்**3**த**4**மா**…**ஸா நே**†**வ |  **(65)[ப8]** **5.7.2.5(55)**-அ**…**ர்த்**3**த**…4**மா**…**ஸான் | ஏ**…**வ | மாஸான்**†** |  அ**…**ர்த்**3**த**…4**மா**…**ஸா நே**†**வைவா ர்த்**3**த**†4**மா**…**ஸா ந**†**ர்த்**3**த**4**மா**…**ஸா நே**†**வ மாஸா**…**ன் மாஸா**†**-னே**…**வா ர்த்**3**த**†4**மா**…**ஸா ந**†**ர்த்**3**த**4**மா**…**ஸா நே**†**வ மாஸான்**†** |  **(66)[ப8]** **5.7.2.5(55)**- அ**…**ர்த்**3**த**…4**மா**…**ஸான் |  அ**…**ர்த்**3**த**…4**மா**…**ஸானித்ய**†**ர்த**4** - மா**…**ஸான் | | **(64)[ப8]** **5.7.2.5(54)**-ஜு**…**ஹோ**…**தி**…** | அ**…**ர்த்**3**த**…4**மா**…**ஸான் |ஏ**…**வ |  ஜு**…**ஹோ**…** த்ய**…**ர்த்**3**த**…4**மா**…**ஸா ந**†**ர்த்**3**த**4**மா**…**ஸான் ஜு**†**ஹோதி ஜுஹோ த்யர்த்**3**த**4**மா**…**ஸா நே**…**வைவா ர்த்**3**த**†4**மா**…**ஸான் ஜு**†**ஹோதி ஜுஹோ த்யர்த்**3**த**4**மா**…**ஸா நே**…**வ |  **(65)[ப8]** **5.7.2.5(55)**-அ**…**ர்த்**3**த**…4**மா**…**ஸான் | ஏ**…**வ | மாஸான்**†** |  அ**…**ர்த்**3**த**…4**மா**…**ஸா நே**…**வைவா ர்த்**3**த**†4**மா**…**ஸா ந**†**ர்த்**3**த**4**மா**…**ஸா நே**…**வ மாஸா**…**ன் மாஸா**†**-னே**…**வா ர்த்**3**த**†4**மா**…**ஸா ந**†**ர்த்**3**த**4**மா**…**ஸா நே**…**வ மாஸான்**†** |  **(66)[ப8]** **5.7.2.5(55)**- அ**…**ர்த்**3**த**…4**மா**…**ஸான் |  அ**…**ர்த்**3**த**…4**மா**…**ஸானித்ய**†**ர்த்**3**த**4** - மா**…**ஸான் | |
| **(42)[ப19]** **5.7.5.3(37)**- அ**…**ப**…4**வ**…**த் | தம் | வி**…**ஶ்வக**†**மா |  அ**…**ப**…4**வ**…**த் தம் த ம**†**ப**4**வ த**3**ப**4**வ**…**த் தம் **Æ**வி**…**ஶ்வக**†**மா வி**…**ஶ்வக**†**மா**…** த ம**†**ப**4**வ த**3**ப**4**வ**…**த் தம் **Æ**வி**…**ஶ்வக**†**மா |  **(43)[ப19]** **5.7.5.3(38)**- தம் | வி**…**ஶ்வக**†**மா | அ**…**ப்**3**ர**…**வீ**…**த் |  தம் **Æ**வி**…**ஶ்வக**†**மா வி**…**ஶ்வக**†**மா**…** தம் தம் **Æ**வி**…**ஶ்வக**†**மா **Å**ப்**3**ரவீ த**3**ப்**3**ரவீத்**3** வி**…**ஶ்வக**†**மா**…** தம் தம் **Æ**வி**…**ஶ்வக**†**மா **Å**ப்**3**ரவீத் |  **(44)[ப19]** **5.7.5.3(39)**- வி**…**ஶ்வக**†**மா | அ**…**ப்**3**ர**…**வீ**…**த் | உப**†** |  வி**…**ஶ்வக**†**மா **Å**ப்**3**ரவீ த**3**ப்**3**ரவீத்**3** வி**…**ஶ்வக**†**மா வி**…**ஶ்வக**†**மா **Å**ப்**3**ரவீ**…** து**3**போபா**‡** ப்**3**ரவீத்**3** வி**…**ஶ்வக**†**மா வி**…**ஶ்வக**†**மா **Å**ப்**3**ரவீ**…** து**3**ப**†** |  **(45)[ப19]** **5.7.5.3(39)**- வி**…**ஶ்வக**†**மா |  வி**…**ஶ்வக**…**ர்மேதி**†** வி**…**ஶ்வ - க**…**ர்மா**…** | | **(42)[ப19]** **5.7.5.3(37)**- அ**…**ப**…4**வ**…**த் | தம் | வி**…**ஶ்வக**†**ர்மா |  அ**…**ப**…4**வ**…**த் தம் த ம**†**ப**4**வ த**3**ப**4**வ**…**த் தம் **Æ**வி**…**ஶ்வக**†**ர்மா வி**…**ஶ்வக**†**ர்மா**…** த ம**†**ப**4**வ த**3**ப**4**வ**…**த் தம் **Æ**வி**…**ஶ்வக**†**ர்மா |  **(43)[ப19]** **5.7.5.3(38)**- தம் | வி**…**ஶ்வக**†**ர்மா | அ**…**ப்**3**ர**…**வீ**…**த் |  தம் **Æ**வி**…**ஶ்வக**†**ர்மா வி**…**ஶ்வக**†**ர்மா**…** தம் தம் **Æ**வி**…**ஶ்வக**†**ர்மா **Å**ப்**3**ரவீ த**3**ப்**3**ரவீத்**3** வி**…**ஶ்வக**†**ர்மா**…** தம் தம் **Æ**வி**…**ஶ்வக**†**ர்மா **Å**ப்**3**ரவீத் |  **(44)[ப19]** **5.7.5.3(39)**- வி**…**ஶ்வக**†**ர்மா | அ**…**ப்**3**ர**…**வீ**…**த் | உப**†** |  வி**…**ஶ்வக**†**ர்மா **Å**ப்**3**ரவீ த**3**ப்**3**ரவீத்**3** வி**…**ஶ்வக**†**ர்மா வி**…**ஶ்வக**†**ர்மா **Å**ப்**3**ரவீ**…** து**3**போபா**‡** ப்**3**ரவீத்**3** வி**…**ஶ்வக**†**ர்மா வி**…**ஶ்வக**†**ர்மா **Å**ப்**3**ரவீ**…** து**3**ப**†** |  **45)[ப19]** **5.7.5.3(39)**- வி**…**ஶ்வக**†**ர்மா |  வி**…**ஶ்வக**…**ர்மேதி**†** வி**…**ஶ்வ - க**…**ர்மா**…** | |
| **(43)[ப24}** **5.7.6.1(39)**- ப**…**ஶ்சாத் | ப்ராங் | உ**…**ப**…**சர்ய**†:** |  ப**…**ஶ்சாத் ப்ராங் ப்ராங் ப**…**ஶ்சாத் ப**…**ஶ்சாத் ப்ராங் ஙு**†**ப**…**சர்ய**†** உப**…**சர்ய**…:** ப்ராங் ப**…**ஶ்சாத் ப**…**ஶ்சாத் ப்ராங் ஙு**†**ப**…**சர்ய**†:** |  **(44)[ப24}** **5.7.6.1(40)**- ப்ராங் | உ**…**ப**…**சர்ய**†:** | ஆ**…**த்மன**†:** |  ப்ராங் ஙு**†**ப**…**சர்ய**†** உப**…**சர்ய**…:** ப்ராங் ப்ராங் ஙு**†**ப**…**சர்ய**†** ஆ**…**த்மன**†** ஆ**…**த்மன**†** உப**…**சர்ய**…:** ப்ராங் ப்ராங் ஙு**†**ப**…**சர்ய**†** ஆ**…**த்மன**†:** | | **(43)[ப24}** **5.7.6.1(39)**- ப**…**ஶ்சாத் | ப்ராங் | உ**…**ப**…**சர்ய**†:** |  ப**…**ஶ்சாத் ப்ராங் ப்ராங் ப**…**ஶ்சாத் ப**…**ஶ்சாத் ப்ராஙு**†**ப**…**சர்ய**†** உப**…**சர்ய**…:** ப்ராங் ப**…**ஶ்சாத் ப**…**ஶ்சாத் ப்ராஙு**†**ப**…**சர்ய**†:** |  **(44)[ப24}** **5.7.6.1(40)**- ப்ராங் | உ**…**ப**…**சர்ய**†:** | ஆ**…**த்மன**†:** |  ப்ராஙு**†**ப**…**சர்ய**†** உப**…**சர்ய**…:** ப்ராங் ப்ராஙு**†**ப**…**சர்ய**†** ஆ**…**த்மன**†** ஆ**…**த்மன**†** உப**…**சர்ய**…:** ப்ராங் ப்ராஙு**†**ப**…**சர்ய**†** ஆ**…**த்மன**†:** | |
| **(23)[ப40]** **5.7.10.1(22)**- ஸ**:** | ப்ர**…**த்யங் | ஆ | **(GS**-**5.7-40)**  ஸ ப்ர**…**த்யங் ப்ர**…**த்யங் க்**2**ஸ ஸ ப்ர**…**த்யஙா ப்ர**…**த்யங் க்**2**ஸ ஸ ப்ர**…**த்யஙா |  **(24)[ப40]** **5.7.10.1(23)**- ப்ர**…**த்யங் | ஆ | அ**…**வ**…**ர்த**…**த**…** | **(GS**-**5.7-40)**  ப்ர**…**த்யஙா ப்ர**…**த்யங் ப்ர**…**த்யஙா **Å**வ**†**ர்ததா வர்த**…**தா ப்ர**…**த்யங் ப்ர**…**த்யஙா **Å**வ**†**ர்தத | | **(23)[ப40]** **5.7.10.1(22)**- ஸ**:** | ப்ர**…**த்யங் | ஆ | **(GS**-**5.7-40)**  ஸ ப்ர**…**த்யங் ப்ர**…**த்யங் க்**2**ஸ ஸ ப்ர**…**த்யங்ஙா ப்ர**…**த்யங் க்**2**ஸ ஸ ப்ர**…**த்யங்ஙா |  **(24)[ப40]** **5.7.10.1(23)**-ப்ர**…**த்யங் | ஆ | அ**…**வ**…**ர்த**…**த**…** | **(GS**-**5.7-40)**  ப்ர**…**த்யங்ஙா ப்ர**…**த்யங் ப்ர**…**த்யங்ஙா **Å**வ**†**ர்ததா வர்த**…**தா ப்ர**…**த்யங் ப்ர**…**த்யங்ஙா **Å**வ**†**ர்தத | |
| **(31)[ப40]** **5.7.10.1(30)**- ஸ**:** | உத**3**ங்**†** | ஆ |  ஸ உத**…3**ங் ஙுத**…3**ங் க்**2**ஸ ஸ உத**…3** ஙோத**…3**ங் க்**2**ஸ ஸ உத**…3**ஙா |  **(32)[ப40]** **5.7.10.1(31)**- உத**3**ங்**†** | ஆ | அ**…**வ**…**ர்த**…**த**…** |  உத**…3** ஙோத**…3**ங் ஙுத**…3**ஙா **Å**வ**†**ர்ததா வர்த**…** தோத**…3**ங் ஙுத**…3**ஙா **Å**வ**†**ர்தத | | **(31)[ப40]** **5.7.10.1(30)**- ஸ**:** | உத**3**ங்**†** | ஆ |  ஸ உத**…3**ங் ஙுத**…3**ங் க்**2**ஸ ஸ உத**…3** ஙோத**…3**ங் க்**2**ஸ ஸ உத**…3**ங்ஙா |  **(32)[ப40]** **5.7.10.1(31)**- உத**3**ங்**†** | ஆ | அ**…**வ**…**ர்த**…**த**…** |  உத**…3** ஙோத**…3**ங் ஙுத**…3**ங்ஙா **Å**வ**†**ர்ததா வர்த**…** தோத**…3**ங் ஙுத**…3**ங்ஙா **Å**வ**†**ர்தத | |

**====================**

**TS Ghanam – TS 5.7 Tamil Corrections – prior to 30th April 2025**

**(ignore those which are already incorporated in your book’s version and date)**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Section, Paragraph**  **Reference** | **As Printed** | **To be read as or corrected as** |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **None** | **None** | **None** |

**=============**